

Selector Switch Replacement Standard to Key Type



543 181 B - 02/15

Ideally one should carry out the replacement on a workbench before the product has been installed.

Warning: In case you are replacing the selector switch of an existing unit that has already been wired, ensure that all power is securely switched off before carrying out the replacement.

DANGER

- This equipment must be installed and serviced only by qualified electrical personnel.
- Turn off all power supplying this equipment before working on or inside equipment.
- Always use a properly rated voltage sensing device to confirm power is off.
- Replace all devices, doors, and covers before turning on power to this equipment.
- Maintain electrical clearances between cable and live parts.

Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.



EN
FR
ES

Idéalement, le remplacement doit être effectué sur un établi avant l'installation du produit.

Attention: Si vous remplacez le sélecteur d'un produit existant déjà câblé, veiller à ce que toute la puissance soit coupée avant d'effectuer le remplacement.

DANGER

- L'installation et l'entretien de cet appareil doit être effectués que par du personnel qualifié.
- Coupez l'alimentation de cet appareil avant d'y travailler.
- Utilisez toujours un dispositif de détection d'absence de tension (VAT) pour confirmer que le produit est hors tension.
- Remplacez tous les dispositifs, les portes et les couvercles avant de mettre cet appareil sous tension.
- Vérifier les distances d'isolement entre les câbles, et également entre les câbles et toutes parties métalliques.

Si ces précautions ne sont pas respectées, cela pourrait entraîner de graves blessures, une électrisation, voir même une électrocution.

Idealmente, el reemplazo del mando estándar por el de llave debería efectuarse en una mesa de trabajo antes de la instalación del producto.

Atención: Si el reemplazo debe efectuarse sobre un equipo existente que ya está cableado, asegúrese de que éste esté libre de tensión antes de realizar el reemplazo.

PELIGRO

- Solamente el personal de mantenimiento eléctrico especializado debiera instalar y prestar servicios de mantenimiento a este equipo.
- Desenergice el equipo antes de realizar cualquier trabajo en él.
- Siempre utilice un dispositivo detector de tensión adecuado para confirmar la desenergización del equipo.
- Vuelva a colocar todos los dispositivos, las puertas y las cubiertas antes de energizar este equipo.
- Mantenga un espacio adecuado para la instalación eléctrica entre el cable y las piezas energizadas.

El incumplimiento de estas precauciones podrá causar la muerte o lesiones serias.

REMOVAL / DÉMONTAGE / REMOCIÓN



